31985D0620

L 379/1 *ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ* 31.12.1985

ROZHODNUTÍ KOMISE

ze dne 13. prosince 1985,

kterým se v důsledku přistoupení Španělska a Portugalska mění rozhodnutí č. 79/491/EHS o stanovení kódu a standardních pravidel pro přepis údajů základního zjišťování ploch vinic do strojově čitelné formy

(85/620/EHS)

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského hospodářského společenství,

s ohledem na Akt o přistoupení Španělska a Portugalska, a zejména na článek 396 uvedeného aktu,

s ohledem na nařízení Rady (EHS) č. 357/79 ze dne 5. února 1979 o statistických zjišťováních ploch vinic ([1]), naposledy pozměněné nařízením Rady (EHS) č. 3719/81 ([2]), a zejména na čl. 4 odst. 4 uvedeného nařízení,

vzhledem k tomu, že přistoupení Španělska a Portugalska vyžaduje změnu rozhodnutí Komise 79/491/EHS ([3]);

vzhledem k tomu, že podle čl. 2 odst. 3 smlouvy o přistoupení mohou orgány Společenství přijmout před přistoupením opatření podle článku 396 aktu o přistoupení a tato opatření vstoupí v platnost pouze s výhradou a dnem vstupu uvedené smlouvy v platnost,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

S výhradou vstupu smlouvy o přistoupení Španělska a Portugalska v platnost se přílohy I, II a III rozhodnutí 79/491/EHS nahrazují přílohami tohoto rozhodnutí.

Článek 2

Toto rozhodnutí je určeno členským státům.

V Bruselu dne 13. prosince 1985.

Za Komisi

Alois PFEIFFER

člen Komise

([1]) Úř. věst. L 54, 5.3.1979, s. 124.
([2]) Úř. věst. L 373, 29.12.1981, s. 5.
([3]) Úř. věst. L 129, 28.5.1979, s. 9.

PŘÍLOHA

„PŘÍLOHA I

SPECIFIKACE MAGNETICKÝCH PÁSKŮ PRO SDĚLENÍ VÝSLEDKŮ ZÁKLADNÍCH ZJIŠŤOVÁNÍ PLOCH VINIC STATISTICKÉMU ÚŘADU EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ (EUROSTATU)

(Nařízení Rady (EHS) č. 357/79)

OBECNÁ USTANOVENÍ

I. Členské státy, které vyhodnocují výsledky statistických zjišťování elektronicky, sdělují Eurostatu údaje zaznamenané v souladu s ukazateli uvedenými v článku 2 nařízení (EHS) č. 357/79 v této formě:

1. Při úplném zjišťování se údaje sdělují za souhrn podniků (nebo se vypočítají navýšením za souhrn podniků, pokud jde o výběrová šetření); údaje se nesdělují za jednotlivé podniky.

2. Údaje jsou předávány na devítistopé magnetické pásce 1 600 BPI (630 bytů/cm) standardního označení.

3. Údaje mají pevně stanovenou délku datového souboru skládající se z 308 znaků a zaznamenávají se v EBCDIC.

4. První dvě pole každého datového souboru obsahují údaje umožňující identifikaci. První pole (tři znaky) označuje zeměpisnou jednotku, jejíž kodifikace je uvedena ve zvláštních ustanoveních a v příloze II.

5. Druhé pole (dva znaky) označuje tabulku v rozpisu tabulek stanoveném v nařízení Rady (EHS) č. 357/79. Kodifikace těchto tabulek je uvedena ve zvláštních ustanoveních.

6. Počet a velikost polí každého datového souboru se liší podle tabulky. Pokud není u některých tabulek všech 308 znaků zaplněno, doplňuje se datový soubor mezerami.

7. Údaje se v každém poli zarovnávají vpravo.

8. Velikost plochy vinic se uvádí v hektarech na dvě desetinná místa s desetinnou čárkou.

9. Členské státy si zvolí blokační faktor a o použitém blokačním faktoru uvědomí Eurostat.

10. Datové soubory se třídí podle zeměpisných jednotek, tabulek a velikostních tříd nebo odrůd v uvedeném pořadí.

11. Standardní administrativní postupy pro předání souborů magnetických pásek Eurostatu se stanoví ve spolupráci Eurostatu a členských států.

II. Na dalších stranách se uvádějí pro každou tabulku a jednotlivé položky datového souboru:

a) kódy, které mají být použity;

b) maximální počet znaků požadovaný pro příslušnou položku;

c) postupné číselné označení znaků pro různé položky.

ZVLÁŠTNÍ USTANOVENÍ

První dvě pole každého datového souboru obsahují následující údaje:

	Kód	Počet znaků	Číslo bytu na pásce
1. Zeměpisná jednotka	Viz příloha II	3	1 — 3
2. Tabulky		2	4 — 5
1	10		
2.1	21		
2.2	22		
2.3	23		
2.4	24		
2.5	25		
2.6	26		
3	30		
4	40		
5 (1)	50		

(1) Pro tyto tabulky je žádoucí, aby členské státy, které vyhodnocují výsledky svých základních zjišťování elektronicky, předložily údaje stanovené v čl. 6 odst. 2 nařízení Rady (EHS) č. 357/79 Eurostatu na magnetické pásce.

Následující seznam uvádí specifikace datových souborů podle tabulek:

	Kód	Počet znaků	Číslo bytu na pásce
TABULKA I			
1.1 Velikostní třídy podle osázené plochy vinic (ha)		2	6 — 7
— < 0.10	01		
0.10 — < 0.20	02		
0.20 — < 0.30	03		
0.30 — < 0.50	04		
0.50 — < 1	05		
1 — < 2	06		
2 — < 3	07		
3 — < 5	08		
5 — < 10 (b)	11		
10 — < 20 (a) (b)	12		
20 — < 30 (a) (b)	13		
≥ 30 (a) (b)	14		
≥ 10	21		
≥ 5	31		
Všechny třídy	41		

(a) Pro tyto zeměpisné jednotky mohou Francie a Itálie zvolit použití jediné třídy „≥ 10 ha“

(b) Pro tyto zeměpisné jednotky mohou Spolková republika Německo, Lucembursko a Řecko zvolit použití jediné třídy „≥ 5 ha“

	Kód	Počet znaků	Číslo bytu na pásce
1.2 **Celkem**			
Podniky		7	8 — 14
Zemědělská půda (ha)		10	15 — 24
Plocha vinic (ha)		9	25 — 33
1.3 **Moštové hrozny**			
Celkem			
Podniky		7	34 — 40
Zemědělská půda (ha)		10	41 — 50
Plocha vinic (ha)		9	51 — 59
Jakostní víno s. o.			
Podniky		7	60 — 66
Zemědělská půda (ha)		10	67 — 76
Plocha vinic (ha)		9	77 — 85
Ostatní vína			
Celkem			
Podniky		7	86 — 92
Zemědělská půda (ha)		10	93 — 102
Plocha vinic (ha)		9	103 — 111
K destilaci			
Podniky		7	112 — 118
Zemědělská půda (ha)		10	119 — 128
Plocha vinic (ha)		9	129 — 137
1.4 **Stolní hrozny**			
Podniky		7	138 — 144
Zemědělská půda (ha)		10	145 — 154
Plocha vinic (ha)		9	155 — 163
1.5 **Plochy dosud nenaštěpovaných vinic**			
Podniky		7	164 — 170
Zemědělská půda (ha)		10	171 — 180
Plocha vinic (ha)		9	181 — 189
1.6 **Plocha určené k produkci množitelského materiálu**			
Révové školky			
Podniky		7	190 — 196
Zemědělská půda (ha)		10	197 — 206
Plocha vinic (ha)		9	207 — 215
Podnožové vinice			
Podniky		7	216 — 222
Zemědělská půda (ha)		10	223 — 232
Plocha vinic (ha)		9	233 — 241
1.7 **Hrozny určené k sušení**			
Podniky		7	242 — 248
Zemědělská půda (ha)		10	249 — 258
Plocha vinic (ha)		9	259 — 267

	Kód	Počet znaků	Číslo bytu na pásce
TABULKA 2			
2.1 Velikostní třídy podle osázené plochy vinic (ha) Viz tabulka 1	Viz tabulka 1	2	6 — 7
2.2 **Celkem**			
Podniky		7	8 — 14
Zemědělská půda (ha)		10	15 — 24
Plocha vinic (ha)		9	25 — 33
> 0 — < 10			
Podniky		7	34 — 40
Zemědělská půda (ha)		10	41 — 50
Plocha vinic (ha)		9	51 — 59
10 — < 25			
Podniky		7	60 — 66
Zemědělská půda (ha)		10	67 — 76
Plocha vinic (ha)		9	77 — 85
25 — < 50			
Podniky		7	86 — 92
Zemědělská půda (ha)		10	93 — 102
Plocha vinic (ha)		9	103 — 111
50 — < 75			
Podniky		7	112 — 118
Zemědělská půda (ha)		10	119 — 128
Plocha vinic (ha)		9	129 — 137
75 — < 90			
Podniky		7	138 — 144
Zemědělská půda (ha)		10	145 — 154
Plocha vinic (ha)		9	155 — 163
≥ *90*			
Podniky		7	164 — 170
Zemědělská půda (ha)		10	171 — 180
Plocha vinic (ha)		9	181 — 189

	Kód	Počet znaků	Číslo bytu na pásce
TABULKA 3			
3.1 Velikostní třídy podle osázené plochy vinic (ha) Viz tabulka 1	Viz tabulka 1	2	6 — 7
3.2 **Celkem**			
Podniky		7	8 — 14
Celkem (ha)		9	15 — 23
Jakostní víno s. o. (ha)		9	24 — 32
0			
Podniky		7	33 — 39
Celkem (ha)		9	40 — 48
Jakostní víno s. o. (ha) (hodnota musí bÝt 0)		9	49 — 57
> 0 — < 10			
Podniky		7	58 — 64
Celkem (ha)		9	65 — 73
Jakostní víno s. o. (ha)		9	74 — 82
10 — < 25			
Podniky		7	83 — 89
Celkem (ha)		9	90 — 98
Jakostní víno s. o. (ha)		9	99 — 107
25 — < 50			
Podniky		7	108 — 114
Celkem (ha)		9	115 — 123
Jakostní víno s. o. (ha)		9	124 — 132
50 — < 75			
Podniky		7	133 — 139
Celkem (ha)		9	140 — 148
Jakostní víno s. o. (ha)		9	149 — 157
75 — < 90			
Podniky		7	158 — 164
Celkem (ha)		9	165 — 173
Jakostní víno s. o. (ha)		9	174 — 182
90 — < 100			
Podniky		7	183 — 189
Celkem (ha)		9	190 — 198
Jakostní víno s. o. (ha)		9	199 — 207
100			
Podniky		7	208 — 214
Celkem (ha)		9	215 — 223
Jakostní víno s. o. (ha) (je rovno předchozímu poli)		9	224 — 232

	Kód	Počet znaků	Číslo bytu na pásce
TABULKA 4			
Každý datový soubor obsahuje tři odrůdy; všechny tři odrůdy mají stejnou skladbu			
4.1 PRVNÍ ODRŮDA			
4.1.1 **Odrůda**			
Kódy odrůd jsou uvedeny v příloze III	Viz příloha III	4	6 — 9
4.1.2 **Věkové třídy**			
Celkem			
Plocha vinic (ha)		9	10 — 18
Věková třída 1			
Zatřídění	10	2	19 — 20
Plocha vinic (ha)		9	21 — 29
Věková třída 2			
Zatřídění	20	2	30 — 31
Plocha vinic (ha)		9	32 — 40
Věková třída 3			
Zatřídění	30	2	41 — 42
Plocha vinic (ha)		9	43 — 51
Věková třída 4			
Zatřídění	40	2	52 — 53
Plocha vinic (ha)		9	54 — 62
Věková třída 5			
Zatřídění	41	2	63 — 64
Plocha vinic (ha)		9	65 — 73
Věková třída 6			
Zatřídění	45	2	74 — 75
Plocha vinic (ha)		9	76 — 84
Věková třída 7			
Zatřídění	21	2	85 — 86
Plocha vinic (ha)		9	87 — 95
Věková třída 8			
Zatřídění	22	2	96 — 97
Plocha vinic (ha)		9	98 — 106
4.2 DRUHÁ ODRŮDA			
4.2.1 **Odrůda**	Viz příloha III	4	107 — 110
4.2.2 **Věkové třídy**			
Celkem (ha)		9	111 — 119
Věkové třídy 1 až 8			
Zatřídění		8 x 2	120 — 207
Plocha vinic (ha)		8 x 9	

	Kód	Počet znaků	Číslo bytu na pásce
4.3 TŘETÍ ODRŮDA			
4.3.1 **Odrůda**	Viz příloha III	4	208 — 211
4.3.2 **Věkové třídy**			
Celkem (ha)		9	212 — 220
Věkové třídy 1 až 8			
Zatřídění		8 x 2	221 — 308
Plocha vinic (ha)		8 x 9	

Pokud nejsou všechny třídy využity, je nutné vždy doplnit nulami oblasti datového souboru pro každou odrůdu.

Pokud poslední datový soubor obsahuje pouze jednu odrůdu (nebo dvě odrůdy), údaje pro chybějící odrůdu (odrůdy) musí být vyznačeny nulami (byty 107-308 nebo 208-308).

	Kód	Počet znaků	Číslo bytu na pásce
TABULKA 5			
5.1 **Celkem**			
.Plocha vinic (ha)		9	6-14
5.2 **Jakostní víno s. o.**			
Celkem (ha)		9	15 — 23
Výnosová třída I			
Zatřídění (1)		2	24 — 25
Plocha vinic (ha)		9	26 — 34
Výnosová třída II			
Zatřídění (1)		2	35 — 36
Plocha vinic (ha)		9	37 — 45
Výnosová třída III			
Zatřídění (1)		2	46 — 47
Plocha vinic (ha)		9	48 — 56
Výnosová třída IV			
Zatřídění (1)		2	57 — 58
Plocha vinic (ha)		9	59 — 67
Výnosová třída V			
Zatřídění (1)		2	68 — 69
Plocha vinic (ha)		9	70 — 78
5.2 **Ostatní vína**			
Celkem (ha)		9	79 — 87
Výnosová třída I až V			
Zatřídění (1)		5 x 2	88 — 142
Plocha vinic (ha)		5 x 9	

(1) Kódy pro tuto výnosovou třídu (počet a mezní hodnoty) budou stanoveny později.

PŘÍLOHA II

ZEMĚPISNÉ JEDNOTKY STANOVENÉ V ČL. 4 ODST. 3 NAŘÍZENÍ RADY (EHS) č. 357/79

	Kód
SPOLKOVÁ REPUBLIKA NĚMECKO (vinařské oblasti)	100
Ahr	101
Mittelrhein	102
Mosel–Saar-Ruwer	103
Nahe	104
Rheinhessen	105
Rheinpfalz	106
Hessische Bergstraße	107
Rheingau	108
Württemberg	109
Baden	110
Franken	111
FRANCIE (departementy nebo skupiny departementů)	200
Aude	201
Gard	202
Hérault	203
Lozère	204
Pyrénées-Orientales	205
Var	206
Vaucluse	207
Bouches-du-Rhône	208
Gironde	209
Gers	210
Charente	211
Charente-Maritime	212
Ardèche	213
Aisne	214
Seine-et-Marne	215
Ardennes, Aube, Marne, Haute-Marne	250
Cher, Eure-et-Loir, Indre, Indre-et-Loir, Loir-et-Cher, Loiret	251
Côte-d'Or, Nièvre, Saône-et-Loire, Yonne	252
Meurthe-et-Moselle, Meuse, Moselle, Vosges	253
Bas-Rhin, Haut-Rhin	254
Doubs, Jura, Haute-Saône, Territoire de Belfort	255
Loire-Atlantique, Maine-et-Loire, Sarthe, Vendée	256
Deux-Sèvres, Vienne	220
Dordogne, Landes, Lot-et-Garonne, Pyrénées-Atlantiques	221
Ariége, Aveyron, Haute-Garonne, Lot, Hautes-Pyrénées, Tarn, Tarn-et-Garonne	222
Corrèze, Haute-Vienne	223
Ain, Drôme, Isère, Loire, Rhône, Savoie, Haute-Savoie	224
Cantal, Allier, Haute-Loire, Puy-de-Dôme	257
Alpes-de-Haute-Provence, Hautes-Alpes, Alpes-Maritimes	224
Corse-du-Sud, Haute-Corse	258
ITÁLIE (provincie)	300
Torino	301
Vercelli	302
Novara	303
Cuneo	304
Asti	305
Alessandria	306
Valle d'Aosta	307
Imperia	308
Savona	309
Genova	310
La Spezia	311
Varese	312
Como	313
Sondrio	314
Milano	315
Bergamo	316
Brescia	317
Pavia	318
Cremona	319
Mantova	320
Bolzano-Bozen	321
Trento	322
Verona	323
Vicenza	324
Belluno	325
Treviso	326
Venezia	327
Padova	328
Rovigo	329
Pordenone	330
Udine	331
Gorizia	332
Trieste	333
Piacenza	334
Parma	335
Rioggio nell'Emíllia	336
Modena	337
Bologna	338
Ferrara	339
Ravenna	340
Forlí	341
Massa Carrara	342
Lucca	343
Pistoía	344
Firenze	345
Livorno	346
Pisa	347
Arezzo	348
Siena	349
Grosseto	350
Perugia	351
Terni	352
Pesaro e Urbino	353
Ancona	354
Macerata	355
Ascoli Piceno	356
Viterbo	357
Rieti	358
Roma	359
Latina	360
Frosinone	361

	Kód
Caserta	362
Benevento	363
Napoli	364
Avellino	365
Salerno	366
L'Aquila	367
Teramo	368
Pescara	369
Chíeti	370
Campobasso	371
lsernia	372
Foggia	373
Bari	374
Taranto	375
Brindisi	376
Lecce	377
Potenza	378
Matera	379
Cosenza	380
Catanzaro	381
Reggio di Calabria	382
Trapani	383
Palermo	384
Messina	385
Agrigento	386
Caltanissetta	387
Enna	388
Catania	389
Ragusa	390
Siracusa	391
Sassari	392
Nuoro	393
Cagliari	394
Oristano	395
LUCEMBURSKO Tvoří jedinou zeměpisnou jednotku	500
ŘECKO	600
Kentriki Hellas ke Evia	601
Peloponissos	602
Ionioi Nissoi	603
Ipiros	604
Thcssalía	605
Macedonia	606
Thraki	607
Nissoi Egeou	608
Kriti	609

	Kód
ŠPANĚLSKO (Provincie a autonomní regiony)	700
Galicia	701
Principado de Asturias	702
Cantabria	703
País Vasco A (prov. de Álava)	704
País Vasco B (prov. de Guipuzcoa y Vízcaya)	705
Navara	706
La Rioja	707
Aragón A (prov. de Zaragoza)	708
Aragón B (prov. de Huesca y Teruel)	709
Cataluña A (prov. de Barcelona)	710
Cataluña B (prov. de Tarragona)	711
Cataluña C (prov. de Gerona y Lérida)	712
Baleares	713
Castilla-León A (prov. de Burgos)	714
Castilla-León B (prov. de León)	715
Castilla-León C (prov. de Valladolid)	716
Castilla-León D (prov. de Zaragoza)	717
Castilla-León E (prov. de Ávila, Palencia, Salamanca, Segovia y Soria)	718
Madrid	719
Castilla-La Mancha A (prov. de Albacete)	720
Castilla-La Mancha B (prov. de Ciudad Real)	721
Castilla-La Mancha C (prov. de Cuenca)	722
Castilla-La Mancha D (prov. de Guadalajara)	723
Castilla-La Mancha E (prov. de Toledo) Castilla-La Mancha	724
Comunidad Valenciana A (prov. de Alicante)	725
Comunidad Valenciana B (prov. de Castellón)	726
Comunidad Valenciana C (prov. de Valencia)	727
Región de Murcia	728
Extremadura A (prov. de Badajoz)	729
Extremadura B (prov. de Cáceres)	730
Andalucía A (prov. de Cádiz)	731
Andalucía B (prov. de Córdoba)	732
Andalucía C (prov. de Huelva)	733
Andalucía D (prov. de Málaga)	734
Andalucía E (prov. de Almería, Granada, Jaén y Scvilla)	735
Canarias	736
PORTUGALSKO	800
Entre Douro a Minho	801
Trás-os-Montes	802
Beira Litoral	803
Beira Interior	804
Ribatejo a Oeste	805
Alentejo	806
Algarve	807
Regiãn Autónoma dos Açores	808
Regiãn Autónoma da Madeira	809

PŘÍLOHA III

KÓDY URČENÝCH ODRŮD MOŠTOVÝCH HROZNŮ PRO VÝROBU VÍNA PRO SDĚLOVÁNÍ VÝSLEDKŮ STATISTICKÝCH ZJIŠŤOVÁNÍ PLOCH VINIC EUROSTATU

(Nařízení Rady (EHS) č. 357/79)

Odrůdy	Kód
Jednotlivé odrůdy (budou určeny)	
Modré odrůdy	1000-1799
Celkem	1 800
Bílé odrůdy a odrůdy jiných barev	2000-2799
Celkem	2 800
Celkem jednotlivé odrůdy	3 800
Jiné odrůdy	
Modré odrůdy	1 900
Bílé odrůdy a odrůdy jiných barev	2 900
Celkem	3 900
Všechny odrůdy	
Modré odrůdy	1 999
Bílé odrůdy a odrůdy jiných barev	2 999
Celkem	3 999